

ՀԵՂԻՆԷ

Վ Է Պ

Տ-ին Մ. ՄԱՐԻՍԵԱՆԻ

ԽԱՍՆ ԵՐԿՐՈՐԴ

(Նարունակութիւն 1)

VIII

Հեղինէի հիւանդութեան հետեւեալ օրերն էլ Սահառունին նոյն տաժանելի դրութեան մէջն էր. բան ու գործից բոլորովին աւարա էր դարձել. օրը մի քանի անգամ գնում էր Ամիրանովենց տունը կամ Ասունու մօտ. մի խօսքով նորա սիրտն ու միտքը զբաղւած էր միայն մի բանով—սպասում էր Հեղինէի հիւանդութեան ճգնաժամին, որի վրայ էին հիմնւած նորա բոլոր յոյսերը և որի այս կամ այն ելքից կախւած էր նորա երջանկութիւնը կամ թշւառութիւնը:

Այդ օրերը Սահառունին մի անգամ նստած Ամիրանովի առանձնասենեակում Ասունու հետ խօսում էր Հեղինէի մասին:

—Գէորգ, երէկ Հեղինէն ինձ կանչեց իւր մօտ, խնդրում աղաչում էր որ դու բուպէով գոնէ գնաս մօտը. ինչ որ կարուոր բան ունի քեզ ասելու:

1) Տե՛ս «Խաւրճ»- 1891 № 2:

Այդ թուպէին մէկը կամաց թխթխկացրեց դուռը:

Քամարն էր, դուռը բաց արեց ու ներս մտաւ առանձնասենեակը:

— Գէօրգի Ալեքսանդրովիչ, գնացէք Հեղինէի մօտ, ուզում է ձեզ տեսնել:

Սահառունին սիրտ չէր անում գնալ, վախենում էր թէ հիւանդին կ'անհանգստացնի. բայց Քամարը համոզեց ասելով որ հարսը երեք օր կը լինի ինչ խնդրում է նորան կանչել, ուզում է տեսնել նորան ու մի ինչ որ կարեւոր բան ասել մարդուն հաղորդելու համար:

— Գնա. շատ է խնդրում, չի կարելի նորա կամքին հակառակել, իւր կողմից աւելցրեց Սուռնին:

Սահառունին էլ չը կարողացաւ հակառակել ու հետեւեց Քամարին: Հեղինէն սիրով և քնքշութեամբ նայեց նորան և ակնարկեց տալերին որ հեռանան սենեակից ու նրանց մենակ թողնեն: Յետոյ առանց խօսելու ձեռքով նշան արեց Սահառունուն, որ նստի մահճակալի կողքին դրած աթոռի վրայ ու թոյլ ձայնով արտասանեց.

— Քիչ էր մնում մեռնէի առանց ձեզ վերջին հրաժեշտս տալու... այժմ ոչինչ, աւելի լաւ եմ զգում ինձ, բայց ով գիտէ... վաղը ինչ է գալու իմ գլխին:

— Սիրելի տիկին Հեղինէ, հանգիստ եղէք, մի վրդովւէք, ձեզ ոչինչ չի պատահիլ, շուտով կը լաւանաք, չափազանց զորովանքով արտասանեց Սահառունին նայելով նորա սիրուն դէմքին, որ այդպիսի կարճ ժամանակում սաստիկ փոփոխութիւն էր կրել հիւանդութիւնից:

Մի քանի թուպէ նրանք լուս նստած էին:

Սահառունու սրտում յոյս ծագեց, որ Հեղինէն շուտով կը լաւանայ. նա այնպիսի հայեացք գցեց Հեղինէի վրայ, կարծես ուզում էր ասել՝ դու իմն ես ընդ միշտ, մահը քեզ չի խլիլ ինձանից:

Հիւանդը մի քիչ ոյժի եկաւ ու նորից խօսեց.

— Գուցէ այլ ևս չը տեսնենք... օգտւելով մեր բարեկամութիւնից... ես ձեզ կանչեցի, սիրելի Գէօրգի Ալեքսանդրովիչ, որպէս զի յայտնեմ ձեզ մի խնդիրք, որով միայն ձեզ կարող էի դիմել... եթէ ես մեռնեմ, խնամք տարէք իմ երեխայիս, դաստիարակեցէք նրան այնպէս ինչպէս դուք էք դաստիարակել, այդ է իմ միակ բաղձանքս:

Պիժուար է խօսքով որոշել թէ ի՞նչ էր զգում՝ Սահառունին այդ լսելիս։ Կսկծահար սրտով նա ջերմ համբույրներ էր դրօշմում Հեղինէի ձեռքերին՝ աշխատելով հանգստացնել նրան, թէև ինքը այնքան յուզած էր, որ հազիւ էր կարողանում պահել արտասուքը։

Հեղինէն մի քանի անգամ փորձ արեց խօսելու, բայց լռեց. երևում էր, որ մի բան ունէր ասելու, բայց սիրտ չէր անում որ ասի։ Վերջապէս նա յաղթեց իրան, նայեց մոտեմաբար Սահառունուն ու յուզած, դողդոջուն ձայնով ասաց.

— Դիտեմ, կ'ասէք՝ հայր ունի, բայց... Թող գաղտնիքս ինձ հետ գերեզման չը մոտի... ես չեմ ուզում որ նա... հօրը նման լինի։ Մի ժամանակ...

Հիւանդը էլ չը կարողացաւ շարունակել. նորս մաշւած երեսի վրայ երևեց սաստիկ տանջանքի արտայայտութիւն և արտասուքի մի քանի խոշոր կաթիլներ իրար ետեւից գլորւեցին նորա գունատ այտերի վրայ։

— Տիկին Հեղինէ, ինչու էք նեղացնում ձեր սիրտը զուր կասկածներով. քանի որ բժիշկները հաստատ ասում են որ ձեզ ոչ մի վտանգ չի կարող պատահել։ Աստուած ձեզ որդի պարգևեց, նա ձեզ ոյժ էլ կը տայ դաստիարակելու նրան. ոչ ոք չի կարող այնպէս դաստիարակել նրան ինչպէս դուք։ Հանգստացէք, խնդրեմ, սիրելի բարեկամ։

— Ասա ուրախ եմ, որ ձեզ սեսայ... այժմ կարող եմ հանգիստ սրտով մեռնել, հազիւ լսելի ձայնով արտասանեց Հեղինէն ու նւաղեց։

Սահառունին սաստիկ վախեցաւ ու սկսեց դողդոջուն ձևով քացախ քսել Հեղինէի ճակատին ու երեսին։

Մի հինգ րոպէ անցած հիւանդը սկսեց ուշքի գալ։ Նա աչքերը բարձրացրեց դէպի Սահառունին, երախտագէտ հայեացքով նայեց նրան ու թուլացած ձեռքով սեղմեց նորա ձեռքը։

— Ո՛րքան ուրախ եմ, որ դուք այստեղ էք. այժմ աւելի լաւ եմ։

— Մի խօսէք, Աստուծո՛ւ սիրուն, տիկին Հեղինէ, թէ չէ էլի կը թուլանաք, աղաչելով յորդորում էր նրան Սահառունին որի գոյնը գցել, սպրտնել էր։

— Լաւ, չեմ խօսիլ, ինձ համար զւարճութիւն է ձեզ հնա-
ղանդելը:

Երկուսն էլ լուռ իրար էին նայում:

Յանկարծ դուռը ծռւաց և իսկոյն Սահառունու ականջին դի-
պաւ Եփեմիայի ճրղզան ձայնը:

— Դուրս դնացէք, Գէօրգի Ալեքսանդրովիչ, բժիշկներն եկան...
լաւ չի լինի, որ նրանք ձեզ այստեղ տեսնեն:

Նա մի թշնամական հայեացք զցեց Սահառունու վրայ ու մօ-
տեցաւ հիւանդին:

— Սահառունին, ննջարանից դուրս գալիս, դուան մօտ յանկարծ
պատահեց Ամիրանովին, որ հէնց այդ րոպէին էր եկել: Ամիրանովը
զարմացած նայեց ընկերոջ վրայ ու վազեց դէպի կնոջ մահճակալը:

Ամիրանովի վերադարձից յետոյ Սահառունին ոտը չը կտրեց
նրանց տանից. էլի շուտ-շուտ գնում էր այցելութեան. բայց երբ որ
նկատեց, որ Ամիրանովը օրէցօր աւելի սառն է ընդունում իրան,
աւելի լաւ համարեց վերջ տալ իւր այցելութիւններին: Ժշտ է՝
նրա համար շատ դժւար էր այդ, բայց Հեղինէի հանգստութիւնը
ամեն բանից վեր դասելով՝ նա աւելի լաւ համարեց զրկել Հեղի-
նէին տեսնելու զւարճութիւնից, քան իւր այցելութիւններով տեղիք
տալ Ամիրանովին կասկածանքով վերաբերել կնոջը:

Երեք օրից յետոյ՝ բժիշկների ասելովը՝ պէտք է լինէր հիւան-
դութեան ճգնաժամը: Այդ երեք օրը մինչև միջնացրեց Սահառունին՝
հողին դուրս եկաւ. — վերջապէս չորորդ օրը, երբ որ պէտք է որոշ-
ւէր նորա սիրելի Հեղինէի ճակատագիրը, նա առաւօտը գիշերհանայ
դուրս եկաւ տանից ու սկսեց թափառել Ամիրանովեց տան շրջա-
կայքում:

— Աննա Արտեմիևնայ, համարեա վազելով մօտեցաւ նա օրիորդ
Գուրգէնեանին, ստէք, ի սէր Աստծու, ինչպէս է տիկին Հեղինէն.
դուք երեւի նրանց տանիցն էք գալիս:

Այդ ասելիս Սահառունին այնպէս պինդ սեղմեց օրիորդի ձեռքը
և այնպէս տարօրինակ կերպով էր նայում նրան, որ նա շփոթեց ու
մի քանի րոպէ չը կարողացաւ ոչինչ պատասխանել:

— Ես ամեն օր լինում եմ նրանց տանը, բայց բժիշկները ոչ
ոքի չեն թողնում հիւանդի մօտ գնալ: Ախ, խեղճը շատ վատ է,

սաստիկ տխրութեամբ արտասանեց Աննան ու, նայելով Սահառունուն, վախիցը յետ-յետ քաշւեց:

Ինչ է եղել ձեզ, Գէորգի Ալեքսանդրովիչ, ինչո՞ւ էք այսպէս գունաթափւել:

—Ոչինչ, իմ մասին չարժի խօսել, անհամբերութեամբ թափուեց ձեռքը Սահառունին:

Այդ րոպէին յանկարծ նրա աչքն ընկաւ Ամիրանովնեց տանից դուրս եկող բժիշկների երեսին, — նրանք ժպտում էին...

Սահառունին ամէն բան մոռացաւ. թուաւ դէպի Ամիրանովնեց տունը ու մտաւ ներս: Սրահում նա պատահեց Ասունուն և, երբ որ նրա դէմքի վրայ կարդաց «փրկւած է», էլ իրան բոլորովին կորցրեց ուրախութիւնից գրկեց ընկերոջը ու սկսեց համբուրել:

Այդ բոլորը մի ակնթարթում կատարւեց: Գուրգէնեանը մենակ մնալով փողոցում՝ սկզբում ապշած կանգնած էր ու չէր կարողանում հասկանալ թէ ինչու Սահառունին խօսակցութիւնը կիսատ թողեց ու գժի նման վազեց դէպի Ամիրանովնեց տունը: Նա միայն այն ժամանակը գլխի ընկաւ թէ բանը ինչու՞մ է, երբ որ ծանօթ բժիշկներից մէկը մօտեցաւ նրան և յայտնեց որ ճգնաժամը լաւ անցաւ: այնպէս որ շեղինէն կը լաւանայ: Սրիորդը սաստիկ ուրախացաւ լսելով այդ լուրը և էլ չը սպասելով Սահառունուն՝ շարունակեց ճանապարհը:

—Հը՛մ, խորհրդաւոր և մասամբ խորամանկ կերպով արտասանեց նա, այժմ հասկացայ: Ի՞նչպէս մի ակնթարթում ամենասարսափելի յուսահատութիւնը փոխեց ծայրայեղ ուրախութեան:

Ճիշտն ասած՝ այդ ինձ գուր է գալիս ժպտալով շարունակեց օրիորդը: Սահառունու մէջ կեանք կայ. նրա դէմքը միշտ արտայայտում է այն, ինչ որ նրա սրտում է: Իսկ Թոմաւը բոլորովին ուրիշ տեսակ մարդ է. նա այն աստիճան անթափանցելի դէմք ունի, այն աստիճան անտարբեր ու հանգիստ կերպարանք ունի, որ նրա ամենամոտերիմ բարեկամներն անգամ չեն կարող հաստատ ասել՝ արգեօք ուրախ է նա թէ տխուր, մինչդեռ նա գիտէ, որ այդ ինձ շատ է հետաքրքրում: Այ, հէնց թէկուզ վերջին անգամը, երբ որ եկել էր մնաս բարև անելու, — գոնէ ակնարկութեամբ էլ է չը հասկացրեց ինձ, որ նրան ցաւ է պատճառում ինձնից անջատելը, իսկ ես

Հաստատ զիտեմ... երբեմն մինչև անգամ մարգու ջիպր է դալիս նրան նաչելիս, կարծես ապրելն էլ նրան ծանրութիւն է տալիս: Ախ, եթէ այդ խելքի, այդ կրթութեան, մի ծահողութեան ու ազնուութեան հետ Նաւիթը աւելի եռանդ ունենար, այդքան Ֆլեզմատիկ չը լինէր և աւելի աշխուժով ու գեղեցիկ լինէր, այն ժամանակ նրա հաւոր չէր լինիլ մամողջ աշխարհում: Բայց արդեօք այն ժամանակ ես նրան աւելի կը սիրէի՝ քան այժմ:

Այդ հարցը երկմտութիւն արտայայտող ժպիտ բերեց Աննայի երեսին:

Մինչդեռ օրիորդը պաշարւած այդպիսի մտածմունքներով առաջ էր գնում, Սահառունին վերադառնում էր տուն. նա իրան այնպէս էր զգում, կարծես կրճքի վրայից մի ահագին սար գլորւել վայր էր ընկել: Սենեակը մտնելով Սահառունին տեսաւ սեղանի վրայ մի նամակ,—Վլադիկաւկազից էր. քոյրը գրում էր որ մարդու մահից յետոյ շատ նեղ դրութեան մէջ է, մարդու թողած անորոշ կտակի պատճառով գործերը այնպէս խառնւել են, որ ինքը չի կարող կարգի բերել առանց եղբոր օգնութեան և այդ պատճառով խնդրում էր, որ նա գնայ Վլադիկաւկազ ու յետոյ Պետրիգորսկ, ապացուցանելով որ այդ անհրաժեշտ է:

Սահառունին առանց տատանւելու վճռեց գնալ քրոջ մօտ: Նրան միայն մի բան էր պահում—Հեղինէի տկարութիւնը: Նա սպասեց մինչև որ Հեղինէն բոլորովին լաւացաւ: Այդ մի շաբաթ քաշեց:

Ճանապարհ ընկնելու նախընթաց օրը Սահառունին ուզում էր գնալ մնաս բարև անել Հեղինէին. նա մի քանի անգամ վճռում էր գնալ նորա մօտ, բայց ամեն անգամ կարծես մի ներքին ձայն նրան ասում էր, որ նա պէտք է յաղթէ իրան ու հեռանայ առանց տեսնելու Հեղինէի հետ:

Ճիշտ է՝ այդ երկուսիս համար էլ լաւ կը լինի, վճռեց նա նրանց տան դռան առաջ՝ երբ որ վերջին անգամ կանգնած տատանւում էր՝ չիմանալով ուր գնայ—յետ՝ դէպի տուն թէ առաջ՝ դէպի Ամիրանովենց տան սանդուխքները, և սաստիկ յուզւած անհաստատ քայլերով վերադարձաւ տուն: Նա այնքան թուլացել էր վշտից ու յուզմունքից, որ հագիւ կարողացաւ բարձրանալ սանդուխքներով ու իրան գցել իւր սենեակը:

Հեղինէն որ լսեց թէ Սահառունին հեռացել է Թ-սից, շատ էր մտածում, բայց չէր կարողանում հասկանալ թէ ինչպէս է Սահառունին վճռել հեռանալ առանց իրան հետ մնաս բարեւ անելու։ Այդ հանգամանքը աւելի էր սաստկացնում նորա մտատանջութիւնը, որի պատճառը շատ բնական էր։ Քանի նորա առողջութիւնը կազդուրւում էր, այնքան աւելի յաճախ էր նա դբադուում իւր դրութիւնով, աշխատելով մի ելք գտնել այդ անտանելի վիճակից։ Նրբոր առաջին անգամը նորա գլխում ծագեց մարդուց բաժանելու միտքը, նա սարսափեց այդ յանդուգն մտադրութիւնից։ Նա գիտէր որ ըրոր ազգականներն ու ծանօթները անէծք ու նախատինք կը թափեն նորա գլխին։ Նա գիտէր, որ ոչ ոք չի ցանկանալ իմանալ բաժանելու իսկական պատճառները, ոչ ոք չի մեղադրի մարդուն, բոլորը իրան կը մեղադրեն։ Բայց մարդկանց կարծիքից Հեղինէն այնքան չէր սարսափում որքան մեղքից։

Բաժանել մարդուց կը նշանակէր քանդել ամուսնութեան սուրբ կապը, որ նա Աստուծոյ տաճարում երդւել էր յաւիտեանս պահպանել։ Կսակը նրա աչքում մի վսեմ և բարոյական խորհուրդ էր, որը լուծելը նրան յանցանք էր թւում։ Սակայն օրէցօր նրա ատելութիւնը դէպի իւր մարդը սաստկանում էր և վերջապէս հասաւ այն աստիճանի, որ էլ անհնար էր միասին ապրել։ Տառանում էր, վախենում էր Հեղինէն, բայց մինչև մահը ատելի մարդու հետ ապրելը նրան անտանելի էր թւում և նա հաստատ վճռեց էլ այդպէս չը շարունակել։ Պէտք է մի ելք գտնել։

— Նրեխայիս կը վերցնեմ ու կը դնամ մի փոքրիկ քաղաք ուր ոչ ոք ինձ չի ճանաչիլ։ Մի աշխատանք կը գտնեմ ինձ համար ու հանգիստ սրտով կ'ապրեմ, մտածում էր ինքն իրան Հեղինէն։

— Բայց մարդս կը թողնի՞ր որ այդպէս անեմ, աւելի լաւ չի լինիլ որ այդ նրանից ծածկեմ, յանկարծ թողնեմ ու հեռանամ։ Զէ... այդ նրան կը զայրացնի, նա կընկնի յետևիցս, կը գտնի, երեխայիս կը խլի ձեռքիցս ու գուցէ ընդ միշտ բաժանի ինձ իմ սիրելի երեխայիցս։

Այդ միտքը այն աստիճան սարսափեցրեց Հեղինէնին, որ նա օձի կծածի պէս բացականչեց։

— Ոչ, ոչ, այդպէս չեմ անիլ... փորձեմ տեսնեմ, գուցէ կա-

րելի լինի նորա հետ անկեղծ խօսել, հասկացնել, որ մենք էլ իրար հետ ապրել չենք կարող, զուցէ համաձայնի...

Թէև՝ իսկապէս ասած՝ Հեղինէն շատ էլ յոյս չունէր, որ մարդուն կարող է համոզել, բայց տահանջ էր զգում անկեղծօրէն խօսել նորա հետ բաժանելուց առաջ:

Մի օր, երբ Հեղինէն սաստիկ զբաղւած էր այդ մտածմունքներով, յանկարծ զգաց որ մէկը ձեռքով շօշափում է իւր երեսը. նա ցնցւեց:

— Ինչու վախեցար, հոգիս, ինչու ես այսօր այգապէս գոյնդ գցել:

— Ի՜նչ, բացականչեց նա թափ տալով մազերը:

— Նկայ քեզ ասելու, որ շուտով մենք պէտք է հեռանանք Թ-սից:

— Ուր և ինչո՞ւ, հարցրեց Հեղինէն կարծես սթափւելով խոր քնից:

— Բժիշկները թէև քեզ բոլորովին առողջ են համարում, բայց ասում են որ բոլորովին բժշկւելու համար քեզ անհրաժեշտ է դնալ ջրերը:

— Ի՜նչ ջրեր, Պետտիգօրուկ:

— Լա. գոտար: Վերջապէս կը տեսնես Կովկաս սարերը, Վլադիկապոլի գեղեցիկ ճանապարհը:

Հեղինէն մոքի հետ ընկաւ:

— Դուք է՞լ էք գալու ինձ հետ:

— Ի հարկէ, բայց այդ ինչ դուք է մեր մէջ: Ինչպէս տեսնում եմ, Հեղինէ, դու դեռ չես մոռացել, նեղացած ես ինձանից:

Ամիրանովն ուզում էր գրկել կնոջը, բայց նա խիստ կերպով մերժեց նորա գգւանքը:

— Ասա, Ատոժու սիրուն, ինչ է պատահել քեզ, կամ թէ ես այլ ևս քո ամենամոտիքիմ բարեկամը չե՞մ համարում:

Ամուսինների մէջ տիրեց երկարատև լռութիւն. վերջապէս Հեղինէն՝ զժառարութեամբ շունչ քաշելով՝ սկսեց խօսել.

— Մի ժամանակ ես ամեն հնարք գործ էի դնում, որ մենք ամենամոտիքիմ բարեկամ լինենք, բայց երևի չիշում ևս որ դու միշտ մերժում էիր իմ բարեկամութիւնը:

— Ասա խնդրիմ, ինչ ևս հասկանում զու բարեկամութիւն և սէր ասելիս:

— Շատ տարօրինակ հարց է, ա՛յն ինչ որ ամենքը:

— Միթէ, Հեղինէ, դու իսկապէս չես ուզում որ ես քեզ հետ գամ: Կինը զլիով դրական նշան արեց:

— Ախ, հառաչանք արձակեց նա կուրծքը բռնելով, եթէ հնար լինէր...

Հեղինէի ձայնը սաստիկ յուզմունքից կտրւեց:

— Այո, մի քիչ յետոյ շարունակեց նա կմկմալով, ես կուզէի... ընդ միշտ... բաժանել ձեզնից:

Ամիրանովը ապշած և լուռ նայում էր կնոջ վերայ: Նա իւր ականջներին չէր հաւատում և չէր իմանում թէ ինչ պատասխանի կնոջ ասածին:

Այն տոնը որով Հեղինէն արտասանեց այդ խօսքերը և այն հայեացքը, որով նա նայում էր մարդուն, պարզ ցոյց էին տալիս, որ նա կատակ չի անում, այլ լուրջ պահանջ է յայտնում:

Մի քանի րոպէից յետոյ վերջապէս Ամիրանովը ապշութիւնից սթափւեց և սկսեց մտածել թէ ինչ ասի կնոջը:

— Հեղինէ, հոգիս, կարելի էր միթէ սպասել որ դու այդքան անսիրտ կը լինես դէպի ինձ: Զէ, անկարելի է, դու չէիր կարող այդ ասել, դու կատակ էիր անում: Այնպէս չէ՞: Ասա որ կատակ էիր անում:

Կինը բացասական կերպով թափ տւեց գլուխը: Այդ րոպէին նորա դէմքը արտայայտում էր արհամարհանք դէպի Ամիրանովը:

— Բայց միթէ դու հաստատ ուզում ես բաժանել ինձանից, դողդոջուն ձայնով շարունակեց Ամիրանովը: Կարող ես արդեօք մեղադրել ինձ որ ես գոնէ մի անգամ դաւաճանած լինեմ քեզ: Այն օրից որ պսակւել եմ՝ մինչև անգամ աչք չեմ ունեցել նայելու ուրիշ կնոջ վրայ. իսկ՝ ինչ ես կարծում՝ շա՛տ կը գտնես այդպիսի հաւատարմութիւն. ահա թէ ինչպէս ես վարձատրում:

— Հը՛մ... աւելի լաւ կանէք մտաբերէք թէ դուք ինչպէս էք վարձատրել իմ անսահման սէրս և վստահութիւնս դէպի ձեզ, պատասխանեց Հեղինէն սաստիկ յուզւելով... Սիրտս զայրոյթիցս ուզում է տրաքւել, ա՛մբօթիցս կրակ եմ կտրում, հէնց որ յիշում եմ... որ ես այնպիսի մարդու կին եմ՝ և պէտք է փնամ... Յիշո՞ւմ էք ձեր խօսակցութիւնը կոմսի հետ... Այնպիսի մարդուց... կարելի է ամեն բան սպասել. նա ընդունակ է ամեն տեսակ ջանքանք գործելու...

Արտասուքը խեղդեց Հեղինէին. նա չը կարողացաւ խօսքը շարունակել:

Ամիրանովը լսում էր կնոջ խօսքերը սաստիկ զայրացած: Եթէ նա անկեղծ խօսէր, պէտք է հայհոյէր կնոջը, բայց մտածելով որ այդ ձեռնտու չի իրան, զսպեց զայրոյթը ու հանդարտ կերպով պատասխեց.

—Ասածներդ մէջ ոչ մի միտք չը կայ. այդ բոլորը քո բորբոքւած երեակայութեան զաւացմունքն է: Խելքդ գլուխդ հաւաքիր, սիրելիս, ու առաջնայ պէս բարի և քաղցր կին եղիր ինձ համար: Իսկ ես այն աստիճանի սիրում եմ քեզ ու մեր քաղցր երեխային, որ ձեր խաթեր կ'աշխատեմ իննել այնպիսի մարդ, ինչպէս քո ցանկութիւնդ է որ ես լինեմ: Նա քեզ թէ այժմ և թէ միշտ անչափ սիրում և սիրել եմ. իսկ սէրը, հոգիս, հրաշքներ է գործում:

—Սիրո՞ւմ ես: Շատ շնորհակալ եմ այդ տեսակ սէրից:

Հեղինէի ձայնը սաստիկ դառնութիւն ու զայրոյթ էր արտայայտում:

—Զգացմունքները չի կարելի այդ տեսակ սառն դատողութեամբ ստուգել, արեւստական ոգևորութեամբ արտասանեց Ամիրանովը:

Այդ րոպէին ծառան ներս մտաւ և յայտնեց, որ ինչ-որ մի աստիճանաւոր ցանկանում է նրան տեսնել մի շատ կարևոր գործի համար: Ամիրանովը գնաց:

Հեղինէն գլուխը քաշ քցած ընկաւ տխուր մտածմունքների մէջ:

Նա ինքն իրան մեղադրում էր, որ շատ խիստ կերպով վարեց մարդու հետ, և հետեւեալ առաւօտը աւելի մեղմ կերպով սկսեց խօսել նրա հետ նոյն հարցի մասին, բայց Ամիրանովը աշխատում էր քաղցրութեամբ համոզել կնոջը, որ թողնի այդ մտադրութիւնը: Նա չը գիտէր որ իւր քաղցր խօսքերն ու փազաքշանքները ընդհակառակն են ներգործում կնոջ վրայ:

—Լաւ, ասեմք թէ ես չեմ համապատասխանում ազնութեան մասին քո ունեցած իդէալական գաղափարին. բայց ասա խնդրեմ, ինչով է մեղաւոր խեղճ երեխան, որ դու այնպէս անսիրտ կերպով վճռում ես բաժանել նրանից, ասաց նա կնոջը երբ որ նա վերջապէս վճռական կերպով առաջարկեց որ բաժանեն իրարից:

—Բաժանւել՝ երեխայիցս: Միթէ կարող էի ես այդպիսի սար-

«ափելի բան մինչև անգամ մոքովս անց կացնել: Ես պէտք է ձեզ խնդրէի որ, իբրև ողորմութիւն, թոյլ տայիք պահել ինձ մօտ երեխայիս, արտասանեց նա արտասուքը հազիւ պահելով: Ի հարկէ անմոռութիւն կը լինէր իմ կողմից կարծել որ դուք ընդ միշտ կը հրաժարէք ձեր որդու վրայ ունեցած իրաւունքներից, բայց թողէք մինչև մեծանալը ինձ մօտ մնայ, ինձ հետ անց կացնի իւր մանկութեան տարիները, յետոյ վերցրէք ինչ ուզում էք արէք: Իսկ մինչև այդ ժամանակ, երդում եմ նրա քաղցր արևով, որ ես ամեն հնարք գործ կը դնեմ և թոյլ չեմ տալ որ նա ձեր մասին վատ կարծիք կազմի:

— Հեղինէ, ես այսպիսի անմիտ և անսիրտ պահանջի չեմ կարող համաձայնել: Ճիշտն ասա, հօ ուրիշի վրայ չեմ սիրահարւել:

Ամիրանովի կասկածները կանգ առան Սահառունու վրայ:

— Դուք շատ լաւ գիտէք, որ ես ոչ ոքի չեմ սիրում այն տեսակ ինչպէս դուք էք հասկանում սիրելը. իմ խիղճը ձեր տուած քոլորովին մաքուր է:

Դարձեալ խնդրում աղաչում եմ ձեզ, կատարեցէք իմ խնդիրքը, բացականչեց Հեղինէն սաստիկ յուզած ձայնով:

Նրա երեսը յուզմունքից կարմրել, կրակ էր կտրել:

— Աղաչանքդ զուր է. ես երբէք չեմ համաձայնիլ բաժանւել որդուցս:

Ամիրանովը այնպիսի վճռական կերպով արտասանեց այդ խօսքերը, որ Հեղինէն յոյսը կտրեց երբ և իցէ նրան համոզելու՝ կատարել իւր խնդիրքը:

Ճար չը կայ, պէտք է հաշուեմ սե բախտիս հետ. հօ չեմ կարող երեխայիս թողնել ու հեռանալ, մտածեց նա ու սկսեց կամաց-կամաց պատրաստութիւն տեսնել ճանապարհ ընկնելու դէպի Պեա-տիգօրսկի:

Ամիրանովը ուրախանում էր տեսնելով այդ պատրաստութիւնները: Նա յոյս ունէր, որ ճանապարհորդութիւնը կը բժշկէ կնոջ տխրութիւնը:

Չ'արժէ մեծ նշանակութիւն տալ նրա խօսքերին, մտխոյնում էր նա ինքն իրան, այդ մի քամի է որ կը գայ ու կ'անցնի, երկար տևել չի կարող. մայրական զգացմունքներն ու պարտականութիւնները անկասկած նրան կը հաշտեցնեն ինձ հետ:

Այդպէս էր մտածում Ամիրանովը և աշխատում էր որքան կարելի է քաղցր վարել կնոջ հետ:

Թից դուրս գալու նախընթաց օրը Հեղինէն գնաց մնաս բարեանելու Աննա Դուրգէնեանի և ուրիշ մօտ ծանօթների հետ: Այցելութիւնները վերջացնելով նա տուն վերադարձաւ. ներս որ մտաւ՝ Ամիրանովը ու մեծ քոյրը շատ խորհրդաւոր կերպով իրար հետ խօսում էին. նա մէկ-երկու րոպէ նստեց նրանց մօտ. բայց նկատելով որ խանգարում է նրանց խօսակցութիւնը, իսկոյն տանից դուրս եկաւ որ նրանք մենակ մնան: Նրա գնալուց յետոյ Ամիրանովը ազատ շունչ քաշեց ու նորից սկսեց խօսակցութիւնը:

— Այդպէս, եփեմիա, Ուբարովի ապօրինի աղջիկը պէտք է ստանայ նրա ահագին կարողութիւնը:

— Բայց դու չէիր ասում, Միքայէլ, որ կտակը առանց նօտարի ու վկաների ստորագրութեան օրէնքի առաջ նշանակութիւն չունի:

— Ճիշտ է: Բայց կարող ես երաշխաւորել, որ վաղը կամ միւս օր կտակին օրինաւոր ձև չեն տալ:

— Քանի որ նա շարժել չի կարողանում ու լեզուն բռնւած է՝ այդ չի լինիլ... Մի վախենար, ինչ որ էլ լինի, կտակը մեր ձեռիցը չի ազատուիլ:

— Հանաք մասխարութիւն չէ, հարիւր յիսուն հազար մանէթը փողոցումը չենք կարող դնել, ինչ էլ լինի պէտք է ձեռներիցս բաց չը թողնենք: Ինձնից մօտ ազգական չունի նա: Այդ նպատակին հասնելու համար երկու միջոց կալ, ասում էր ինքն իրան Ամիրանովը դանդաղ քայլելով սենեակում:

Լսիր, եփեմիա, յանկարծ կանգ առաւ նա սենեակի մէջ տեղում, դու ամեն միջոց պէտք է գործ դնես որ չը կարողանան...

Նա խօսքը կիսատ թողեց, մօտեցաւ դռանը, բաց արեց, նայեց տեսնի հօ ոչ ոք չկայ միւս սենեակում, յետոյ նորից փակեց դռուը ու խորհրդաւոր կերպով շարունակեց, որ չը կարողանան օրինաւոր ձև տալ կտակին: Իսկ եթէ այդ չը յաջողեց, այն ժամանակ պէտք է...

— Գիտեմ, դիտեմ, խօսքը կտրեց քոյրը: Եթէ սրանից յետոյ էլ նա հիմիկէն պէս ողորմելի դրութեան մէջ կը լինի, ես ու Թամարը շատ բան կարող ենք անել, չարախնդաց ժպիտով աւելցրեց նա:

Քոյր ու եղբոր աչքերը փալեցին յոյսի լուսով:

Ամիրանովը նստեց քոյ իողջին: Նրկար ժամանակ նրանք դեռ քչփուլ էին:

— Տես, զգոյշ եղիր, ասաց եղբայրը մնաս բարև անելիս:

Յոյս ունեմ որ իմ բացակայութիւնը չի վնասիլ գործին:

— Ձէ, չէ, ընդհակառակը: Իսկ եթէ բան է հարկաւորութիւն լինի, ես իսկոյն հեռագիր կը տամ:

IX

Ամիրանովները ճանապարհ ընկան դէպի Պետտիգորսկի Հեղինէն, որ մինչև այդ ժամանակ բացի Թ-սի մօտակայ ամառանոցներից ոչ մի տեղ չէր եղել, երեխայական յափշտակութեամբ էր վերաբերուլմ ճանապարհորդական նոր ապաւորութիւններին: Նրան գրաւում էին ճանապարհի երկու կողմով ձգւող անվերջ լեռնաշղթաները, սարերից հոսող հարիւրաւոր առուակներն ու աղբիւրները, կանաչ մարգագետինները, բնութեան բաղմատեսակ գեղեցիկ տեսարանները:

Ամիրանովը կնոջովն էր զբաղւած. նա տաք փաթաթում էր նրան, որ չը մրսի, ուրախանում էր տեսնելով նորա հրճւանքը և յաճախ կրկնում էր՝ այ սպասիր, սրանից յետոյ ճանապարհը աւելի հետաքրքրական կը լինի:

Եւ իսկապէս՝ քանի մօտենում էին Մլեթի դարիդուսին՝ բնութիւնը կենդանափոխւում էր. գողտրիկ տեսարաններին, սիրուն գիւղերին ու ձոխ մարգագետիններին հետզհետէ յաջորդում էին թէև աւելի մուսլ, բայց և աւելի վեհ տեսարաններ: Զարմանքով և մի տեսակ երկիւղածութեամբ էր դիտում Հեղինէն գազաթներով երկինքը շօշափող լեռները, ճանապարհի վրայ կախ ընկած հսկայական ժայռերը, անդնդախոր ձորերը. յափշտակութեամբ ականջ էր դնում արևի աւաջ հազար ու մէկ գոյներով ճաճանչին տւող բիւրեղի պէս յստակ ջրվէժների ու փրփրաղէզ գետերի գոռում-դռումին: Որքան աւելի էին բարձրանում նրանք, այնքան աւելի վայրի կերպարանք էր ընդունում բնութիւնը, և եթէ Սսետինների ու Կիստինների գիւղերը չը լինէին, որոնք բարձրավանդակների վրայից նայում են ճա-

նապարհին, կենդանութեան ոչ մի նշոյլ չէր երևալ այդ խուլ անգունդներում ու տապառաժոտ սարհրում:

Բնութիւնը խորը տպաւորութիւն էր գործում՝ Հեղինէի վրայ: Նորա հոգուն պատել էր այն անգիտակցական զգացմունքը, որ ներշնչում է մարդուս ամեն մի վեհ երևոյթ: Զմայլած նայում էր նա չորս կողմը, ուր ամեն ինչ կրում էր վեհութեան կնիք, ուր ամեն ինչ կարծես ուզում էր ապացուցանել մարդուս ոչնչութիւնը բնութեան ոյժերի առաջ:

Ամբողջ ճանապարհին Հեղինէն լուռ էր, թէև սաստիկ պահանջ էր զգում խօսելու: Նորա սիրտը կսկծում էր, որ մօտը չը կայ այնպիսի մի մարդ, որին կարողանար նա հաղորդել իւր տպաւորութիւնները: Մարդու ներկայութիւնը նորա համար անտանելի ծանրութիւն էր:

— Եթէ ամենաաննշան չափով յոյս ունենայի որ կարող եմ ապահարզան ստանալ որդուս մօտս պահելու իրաւունքով, ես ոչ մի րոպէ չէի տատանւիլ ու կը բաժանէի մարդուցս, կազաւուէի այս անտանելի թշուառական շղթաներից, մտածում էր նա գորովանքով նայելով փոքրիկ երեխային:

Ամիրանովը ուրիշ մտածմունքներով էր զբաղւած. նորա զլխից դուրս չէր գալիս Ուբարովի ժառանգութիւնը:

Ահա վերջապէս նրանք հասան Վլադիկաւկազ: Վլադիկաւկազում նրանք իջան Ամիրանովի հօր մօրաքրոջ մօտ, որ՝ ուրիշ աւելի մօտ ազդականներ չունենալով՝ շատ էր սիրում Միքայէլին ու քուրերին և շուտ-շուտ նամակ էր գրում, կանչում իւր մօտ:

Ճանապարհից մի քիչ հանգստանալուց յետոյ, Հեղինէն տանից դուրս եկաւ քաղաքը տեսնելու: Մարդը հետեւեց նրան: Բայց զամանակի է՝ ոչինչ չէր հետաքրքրում Հեղինէին. նա չէր պատասխանում մարդու հարցերին ու նկատողութիւններին և շարունակ նայում էր չորս կողմը, կարծես մէկին փնտռելիս լինէր: Յանկարծ նորա հայեացքը կանգ առաւ Սահառունու վրայ: Նա ճանաչեց Սահառունուն նորա քայլած քից ու արագացրեց իւր քայլերը:

— Մի քիչ կամաց, սիրելիս, չեմ կարողանում յետևիցդ հասնել, տհաճութեամբ ասաց Ամիրանովը, առանց նկատելու Սահառունուն:

Ամիրանովը յօնքերը կիտեց և ինչ որ փնթփնթացրեց քթի տակին:

Իսկ Սահառունին հեռուից տեսնելով Ամիրանովներին՝ ծանապարհը ծռեց ու մոտու մի խուլ փողոց:

Հետեւեալ օրը պատահեալիս նա նոյնը արեց:

Հեղինէն մնացել էր շարած և վճռեց անպատճառ տեսնել նորա հետ ու խօսել երես առ երես: Յարմար ըստէ գտնելով նա մենակ դուրս եկաւ փողոցը: Մի ժամի չափ զուր թափառելուց յետոյ նա վերջապէս պատահամբ գտաւ Սահառունու բնակարանը: Սահառունին կանգնած էր բաց պատուհանի առաջ սաստիկ մտահոգ դէմքով:

— Գէորգի Ալեքսանդրովի, ձայն տւեց նա: Սահառունին ցնցւեց և ամօթից կարմրած դուրս եկաւ փողոց:

— Զէ՛ք զալ մի քիչ զբօսեմք այգում, մասամբ քնքշութեամբ, մասամբ յանդիմանօրէն ասաց Հեղինէն ձեռք տալով նրան:

Մի քանի քաջ նրանք արեցին առանց խօսելու:

— Զը նստե՞նք այս ծառի մօտ, այստեղ քամին այնքան չի նեղացնիլ մեզ, առաջարկեց Սահառունին:

Հեղինէն, որ սաստիկ յոգնել էր ման գալուց, ուրախութեամբ համաձայնեց նստել:

— Ի՞նչ երևի գնում էք ջրերը ձեր առողջութիւնը կազդուրելու համար, հարցրեց Սահառունին տխուր դիտելով նրա դռնաթափ ու մաշւած դէմքը:

Հեղինէն զլխով արեց:

— Ինչ է պատահել ձեզ, Գէորգի Ալեքսանդրովի, ինչու էք դուք այդպէս տշկարայ փախչում ինձանից, կամ դուցէ դուք ուզում էք բոլորովին մոռանալ մեզ, դռնութեամբ ասաց նա:

— Տիկի՛ն Հեղինէ, ի՞նչ էք ասում: մոռանա՞լ ձեզ. միթէ ես կարող եմ մոռանալ ձեզ:

Ինչպէս էք սիրոտ անում ինձ այդպիսի բան ասել, ասաց նա տաքացած, բայց տխուր ձայնով և ուղիղ նայեց նրա աչքերին:

Սահառունին չը կարողացաւ դիմանալ նրա յանդիմանութեամբ լի հայեացքին և ակամայ ասաց.

— Նա կ'ուզէի, որ դուք անարդար չը լինէիք դէպի ինձ:

Հեղինէն ուշադրութեամբ նայեց Սահառունու երեսին և նրա մոքումը ինչ-որ մի կասկած ծագեց. բայց նա իսկոյն դէն գցեց այդ կասկածը ու, վեր թռչելով տեղիցը, առաջարկեց Սահառունուն առաջ գնալ զբոսնելով: Սահառունին շփոթւած վեր կացաւ ու գնաց նրա հետ:

Երբ որ մօտեցաւ ասնը՝ Հեղինէն խնդրեց որ ներս մտնի մի բաժակ թէյ խմելու:

— Թէև մենք մեր տանը չենք, հիւր ենք, բայց մեր տանտիրինը շատ հիւրասէր է, ուրախութեամբ կ'ընդունի ձեզ:

Սահառունին ներողութիւն խնդրեց ասելով որ չի կարող կատարել նրա խնդիրը:

— Ես կարծում էի թէ ինձ մի քիչ աւելի էք յարգում. մենք վաղը առաւօտ գիշերով ծանապարհ ենք ընկնելու. դուք չէ՞ք ուզում ինձ հետ անց կացնել վերջին երեկոն:

— Տիկին Հեղինէ, աղաչում եմ, այսքան խիստ մի եղէք դէպի ինձ: Աշխատեցէք մի կերպ արդարացնել իմ կարծեցեալ անուշադրութիւնը դէպի ձեզ... գուցէ մի ժամանակ դուք կ'իմանաք աւելի քան այժմ կարող էք հասկանալ իմ խօսքերից... բայց այժմ, ի սէր Աստուծոյ, ինձնից մի պահանջէք այն, որ ինձ համար անհնար է: Ինձ համար չափազանց ծանր են ձեր յանդիմանութիւնները, նրանք ինձ... աւելի կ'աւերաստացնեն:

Հեղինէի երեսը կրակի նման վառւեց և աչքերը փայլատակեցին: Երևում էր, որ նա սկսեց հասկանալ Սահառունու բերնից ակամայ դուրս թռչող կցիտուր խօսքերի խորհրդաւոր իմաստը: Այդ աւելի սաստկացրեց նրա սէրը դէպի Սահառունին:

— Իսկ ինչքան վերստ է մնում մեզ մինչև Պետտիգորսի, մեքենայաբար հարցրեց Հեղինէն ցանկանալով ընդհատել լռութիւնը:

— Երկու հարիւր յիսուն կամ երեք հարիւր:

— Ուրեմն համարեա նոյնքան որքան Թ-սից այստեղ, ասաց Հեղինէն աշխատելով չը նայել Սահառունու երեսին:

Սահառունին նոյնպէս խուսափում էր նրա հայեացքից:

— Մնաք բարև, տիկին Հեղինէ, յուզւած արտասանեց նա, ես շուտով արտասահման կ'երթամ և դուցէ երկար ժամանակ չը տեսնուենք իրար հետ:

Սահառունու ձայնը դողաց, բայց նա շուտով զսպեց իրան և աւելի հանգիստ ձայնով շարունակեց.

— Խօսք ուէք, որ գոնէ երբեմն — երբեմն տեղեկութիւն կը հաղորդէք ինձ ձեր առողջութեան մասին: Տայ Աստուած, որ ջրերում բոլորովին առողջանաք:

Թէև Հեղինէն գիտէր որ Սահառունին գնալու է արուստահման, բայց այնուամենայնիւ նրա խօսքերը ճնշող տպաւորութիւն դործեցին նրա վրայ և նա տխուր-տխուր ասաց.

— Գնում էք... այդպէս շուտ... բայց չէ՛, լաւ էք անում, գնացէք, ես հաւատացած եմ, որ այսուհետև ձեր բաները աւելի յաջող կերթան քան մինչև այժմ:

Հեղինէն այդ խօսքերը այնպէս զգացւած արտասանեց, որ Սահառունին հազիւ կարողացաւ իրան զսպել ու սիրտը բաց չանել նօրա առաջ:

Յոյս ունեմ, որ կը գաք մեզ հետ մնաս բարև անելու, փոքր ինչ լռութիւնից յետոյ շարունակեց Հեղինէն. մանաւանդ որ ձեր քրոջ գործերով ձեզ կարծեմ պէտք կը լինի գնալ Պետտիգօրսկ՝ ինչպէս ինձ ասաց Ասունին:

Սահառունին շփոթեց. նա ուղում էր ծածկել Հեղինէից, որ ինքը գնալու է Պետտիգօրսկ. բայց դուրս եկաւ որ նրան արդէն յայտնի էր այդ: Շփոթութիւնից նա չէր իմանում ինչ պտտաստիանի: Հեղինէն ընդհատեց լռութիւնը.

— Ուրեմն, Գէորգի Սլեքսանդրովիչ, ես ձեզ հետ մնաս բարև չեմ անում, ցտեսութիւն, չէ՛:

Սահառունին պինդ սեղմեց նրա ձեռքը և, վերջին անգամը աղերսող հայեացք քցելով նրա վրայ, տենդային արագութեամբ ցած իջաւ սանդուղքներովը ու գնաց տուն:

Երկար ժամանակ ման էր գալիս նա իւր սենեակներում, վերջապէս ժամի տասնմէկին նորից դուրս եկաւ փողոցը: Ոտները մէքենայաբար տանում էին նրան այնտեղ ուր ձգտում էր նա իւր հոգու բոլոր ոյժերով: Բաւական ժամանակ մտայոյզ կանգնած էր նա Հեղինէի պառուհանների առաջ: Վերջապէս երբ որ տեսաւ նա Հեղինէի սուերը սպիտակ նուրբ վարագոյրի վրայ, երևակայութեամբ վերջին մնաս բարևը ուղարկեց նրան ու մտածեց.

—Խեղճ անմեղ երեխայ, նա չի իմանում թէ ինչ կարող է ծագել դրանից. նա չը գիտէ, թէ ինչ հրդեհող կրակ կայ այդ զգացմունքի մէջ, և ի՞նչ, յանկարծ ես, ե՛ս լինեմ նրա անբախտութեան պատճառը...

Այդ միտքը էլեքարական հոսանքի նման ցնցեց Սահառունուն և նա թուլացած ընկաւ նստարանի վրայ:

Շատ ուշ էր, երբ որ վերջապէս գիշերային սաստիկ խոնաւութիւնը մինչև ոսկրները թափանցելով ստիպեց նրան վեր կենալ ու գնալ տուն:

(Կը շարունակւի)